

# MX



## Manometri e vuotometri interamente INOX

- >Gauges and vacuum gauges complete INOX
- Manometer und Vakuummeter vollständig Edelstahl
- Manomètres et manomètres à vide entièrement INOX
- Manómetros y vacuómetros completamente INOX

**MXX82****MXX83****MXX84****MXX92****MXX93****MXX94****MXX99**

## Dati tecnici di manometri e vuotometri interamente INOX



Gauges and vacuum gauges complete INOX technical data



Technischen Daten der Manometer und Vakuummeter vollständig Edelstahl



Données techniques des manomètres et manomètres à vide entièrement INOX



Datos técnicos de los manómetros y vacuómetros completamente INOX

### • MXX 82



#### Applicazioni

Adatti per tutti gli impieghi dove esistono processi corrosivi. Tutte le applicazioni particolari (attacchi, quadranti, scale non normalizzate) possono essere risolte dalle nostre officine.

Ampia disponibilità di magazzino.



#### Applications

Conviene à toutes les utilisations où des processus corrosifs existent. Toutes les applications spéciales (accessoires, cadres, échelles non normalisées) peuvent être résolues par nos ateliers.

Ample disponibilidad de stocks.



#### Applications

Suitable for corrosive process gas or liquid. With liquid filled case for applications with high dynamic pressure pulsations or vibrations. Chemical/petrol-chemical, power stations, mining, on- and offshore, environmental technology, mechanical engineering and plant construction.

Our workshop is able to solve all your request.



#### Aplicaciones

Adecuado para todos los usos donde existan procesos corrosivos. Nuestros talleres pueden resolver todas las aplicaciones especiales (accesorios, cuadrantes, escalas no normalizadas).

Amplia disponibilidad de stock.



#### Anwendungen

Geeignet für alle Anwendungen, bei denen es korrosiven Prozessen. Alle spezielle Anwendungen (Ports, Zifferblätter, Skalen Nicht-Standard) können von unseren Workshops gelöst werden.

Die weite Verfügbarkeit von Lager.



#### Caratteristiche principali

Manometro costruito secondo Norme UNI EN 837.1 TUTTO INOX cassa AISI 304 IP65 dn 63 - 100 mm. Perno e movimento in AISI 316 attacco RADIALE (ISO 228). Per d63: trasparente in policarbonato, quadrante in alluminio fondo bianco scala BAR, nera e PSI rossa (doppia scala esclusi mano vuotometri). Classe di precisione 2,5 - 1,6% - Lancetta in Alluminio. Per d100: trasparente in vetro stratificato di sicurezza, con tappo posteriore di sicurezza scala in BAR. Classe di precisione 1,0% - lancetta in alluminio micrometrica aggiustabile.



#### Principales caractéristiques

Manomètre construit selon les normes UNI EN 837.1 TOUT ACIER INOXIDABLE AISI 304 IP65 DN 63 - 100 mm. Broche et mouvement dans une connexion RADIAL AISI 316 (ISO 228). Pour d63: polycarbonate transparent, cadran en aluminium avec échelle inférieure blanche, échelle BAR, noir et rouge en PSI (échelle double excluant les manomètres à vide). Classe de précision 2,5 - 1,6% - Main en aluminium. Pour d100: verre de sécurité feuilleté transparent, avec capuchon de sécurité arrière Escalier BAR. Classe de précision 1,0% - aiguille micrométrique en aluminium ajustable.



#### Main features

All stainless steel pressure gauge made according UNI EN 837.1 norms case AISI 304 dial 63-100 mm. Stainless steel AISI 316 movement and pivot BOTTOM (ISO 228 ) connection.  
For d63: - Aluminum dial White background Black BAR scale and Red PSI one (double scale except compound gauge) - Accuracy 2,5, 1,6% - Aluminum index.  
For d100: safety glass window with back blow out cap, aluminum dial white background black BAR scale, accuracy 1.0% - Micrometric adjustable aluminum index.



#### Características principales

Manómetro fabricado según las normas UNI EN 837.1. TODO ACERO INOXIDABLE AISI 304 IP65 dn 63 - 100 mm. Pin y movimiento en la conexión AISI 316 RADIAL (ISO 228). Para d63: policarbonato transparente, esfera de aluminio con fondo blanco. Escala BAR, PSI negro y rojo (doble escala, excluidos los manómetros de mano). Clase de precisión 2,5 - 1,6% - Manecilla de aluminio. Para d100: vidrio laminado transparente de seguridad, con tapa de seguridad trasera. Escalera BAR. Clase de precisión 1,0% - Manecilla micrométrica ajustable de aluminio.



#### Hauptmerkmale

Gebaut nach UNI EN 837.1, komplett Edelstahl AISI 304 IP65 Gehäuse DN 63 bis 100 mm. Stift und Bewegung in AISI 316, RADIAL Angriff (ISO 228 ).  
Für d63: aus transparentem Polycarbonat, Aluminium-Zifferblatt mit weißem Hintergrund, Maßstab BAR schwarz und rot PSI (zwei Skalen Vakuummeter ausgeschlossen). Genauigkeitsklasse 2,5 bis 1,6%, - Aluminium Hand.  
Für d100: transparent VSG, mit Kappe posteriorre Sicherheit, Skalierbarkeit BAR, Genauigkeitsklasse 1,0% - hand Aluminium Feineinstellung.

| Pressione e temperatura  | Pressure and Temperature  | Druck und Temperatur   | Pression et Température  | Presión y Temperatura   |
|--|---|--|--|---|
| Costante 75% - Variabile 60% - Sovrapressione 25% fino a 60 bar, 15% oltre | Steady 75% - Variable 60% - Overpressure 25% until 60 bar, 15% over | Konstant 75% - Variable 60% - 25% Überdruck bis 60 bar, mehr als 15% | Constante 75% - Variable 60% - Surpression 25% jusqu'à 60 bar, 15% de plus | Constante 75% - Variable 60% - Sobrepresión 25% hasta 60 bar, 15% más |
| Temperatura ambiente: <b>-30°C / +65°C</b>                                 | Temperature environment <b>-22°F / +149°F</b>                       | Temperatur Umwelt <b>-30°C / +65°C</b>                               | Température environnement: <b>-30°C / +65°C</b>                            | Temperatura medio ambiente: <b>-30°C / +65°C</b>                      |
| Temperatura processo: <b>-40°C / +180°C</b>                                | Temperature process: <b>-40°F / +356°F</b>                          | Temperatur prozess: <b>-40°C / +180°C</b>                            | Température processus: <b>-40°C / +180°C</b>                               | Temperatura proceso: <b>-40°C / +180°C</b>                            |

## Varianti

D63:

Scale Normalizzate:

Vuotometro -1 / 0 Bar+CmHg;

Manovuotometro -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9; -1+15 solo Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

D100:

Scale Normalizzate: -1 / 0; -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9; -1+15; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 400; 600; 1000; 1600 bar

## Variantes

D63:

Échelles normalisées:

Vacuomètre -1 / 0 Bar + CmHg;

Manvvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15 bar seulement; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

D100:

Échelles normalisées: -1 / 0; -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 400; 600; 1000; 1600 bar

## Variants

D63:

Normalized scales:

Vacuum meter -1 / 0 Bar + CmHg;

Manvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15 Bar only; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

D100:

Normalized scales: -1 / 0; -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Variantes

D63:

Escalas normalizadas:

Medidor de vacío -1 / 0 Bar + CmHg;

Manvvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15 Bar solamente; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

D100:

Escalas normalizadas: -1 / 0; -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Varianten

D63:

Normalisierte Skalen:

Vakuummeter -1 / 0 Bar + CmHg;

Manvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15 bar nur; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

D100:

Normalisierte Skalen: -1 / 0; -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 400; 600; 1000; 1600 bar

## Opzioni prodotto

Filetto NPT ANSI B.1.20.1 con o senza glicerina, Sgrassatura uso ossigeno, scale e/o attacchi personalizzati, loghi, settori colorati, vetro di sicurezza (d100), esecuzione SOLID FRONT (d100), separatori (d100), contatti elettrici (d100), attacco radiale ad ore 3/9/12.

## Options du produit

Filetage ANSI NPT B.1.20.1 avec ou sans glycérine, Dégraissage pour utilisation d'oxygène, balances et/ou accessoires personnalisés, logos, secteurs colorés, verre de sécurité (d100), SOLID FRONT (d100), séparateurs (d100), contacts électriques (d100), connexion radiale au 3/9/12 .

## Product options

NPT ANSI B.1.20.1 thread, With or without glycerine, OXYGENE SERVICE customize range, scale or logo; Colored sector; SAFETY glass, SOLID FRONT production, radial connection 3/9/12 hours.

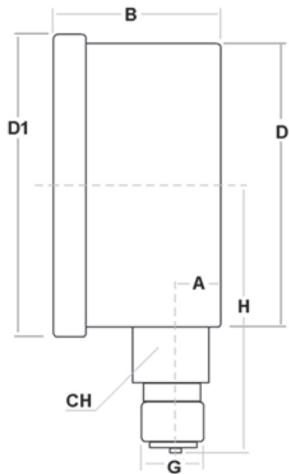
## Opciones de productos

ANSI NPT hilo B.1.20.1 con o sin glicerina, Desengrasante para uso de oxígeno, básculas y/o accesorios personalizados, logotipos, sectores coloreados, vidrio de seguridad (d100), FRENTE SÓLIDO (d100), separadores (d100), contactos eléctricos (d100), conexión radial al 3/9/12 .

## Produkt-Optionen

Gewinde NPT ANSI B.1.20.1 mit oder ohne Glycerin, Entfetten Verwendung Sauerstoff, Treppen Angriffen e70 individuelle Logos, farbige Einheiten, Sicherheitsglas (d100), läuft SOLID FRONT (d100), Abscheider (d100), elektrische Kontakte (d100), Stunden 3/9/12 Stunden.

# MXX 82



**Manometri a secco attacco radiale**

Gauges bottom connection

Manometer radial Angriff

Manomètre, raccord vertical

Manómetro radial

**Vuotometro**

Vacuum Gauge

Vakuummeter

Vacuomètre

Vacuómetro

| CODICE/CODE          | Ø  | ATTACCO CONNECTION | SCALA RANGE | PRECISIONE ACCURACY | PEZZI PIECES |
|----------------------|----|--------------------|-------------|---------------------|--------------|
| <b>MXX826314099R</b> | 63 | G1/4               | -1 / 0      | C.L.1,6             | 1            |

**Manometro**

Gauges

Manometer

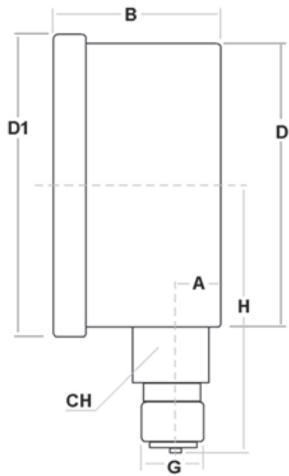
Manomètre

Manómetro

| CODICE/CODE          | Ø  | ATTACCO CONNECTION | SCALA RANGE | PRECISIONE ACCURACY | PEZZI PIECES |
|----------------------|----|--------------------|-------------|---------------------|--------------|
| <b>MXX826314Z06R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +0,6    | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314001R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +1      | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314106R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +1,6    | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314205R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +2,5    | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314004R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +4      | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314006R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +6      | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314010R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +10     | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314016R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +16     | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314025R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +25     | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314040R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +40     | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314060R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +60     | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314100R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +100    | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314160R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +160    | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314250R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +250    | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314400R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +400    | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX826314600R</b> | 63 | G1/4               | 0 / +600    | C.L.1,6             | 1            |

| Ø  | A  | B  | D  | D1 | H  | G    | CH | Kg    |
|----|----|----|----|----|----|------|----|-------|
| 63 | 10 | 31 | 62 | 66 | 54 | G1/4 | 14 | 0,136 |

# MXX 82



**Manometri a secco attacco radiale**

Gauges bottom connection

Manometer radial Angriff

Manomètre, raccord vertical

Manómetro radial

**Vuotometro**

Vacuum Gauge

Vakuummeter

Vacuométre

Vacuómetro

**CODICE/CODE**

**Ø**

**ATTACCO CONNECTION**

**SCALA RANGE**

**PRECISIONE ACCURACY**

**PEZZI PIECES**

**MXX821012099R**

100

G1/2

-1 / 0

C.L.1,0

1

**Manovuotometro**

Compound

Manovakuummeter

Manovacuomètre

Manovacuómetro

**CODICE/CODE**

**Ø**

**ATTACCO CONNECTION**

**SCALA RANGE**

**PRECISIONE ACCURACY**

**PEZZI PIECES**

**MXX821012115R**

100

G1/2

-1 / +1,5

C.L.1,0

1

**MXX821012903R**

100

G1/2

-1 / +3

C.L.1,0

1

**MXX821012905R**

100

G1/2

-1 / +5

C.L.1,0

1

**MXX821012909R**

100

G1/2

-1 / +9

C.L.1,0

1

**Manometro**

Gauges

Manometer

Manomètre

Manómetro

**CODICE/CODE**

**Ø**

**ATTACCO CONNECTION**

**SCALA RANGE**

**PRECISIONE ACCURACY**

**PEZZI PIECES**

**MXX821012Z06R**

100

G1/2

0 / +0,6

C.L.1,0

1

**MXX821012001R**

100

G1/2

0 / +1

C.L.1,0

1

**MXX821012106R**

100

G1/2

0 / +1,6

C.L.1,0

1

**MXX821012205R**

100

G1/2

0 / +2,5

C.L.1,0

1

**MXX821012004R**

100

G1/2

0 / +4

C.L.1,0

1

**MXX821012006R**

100

G1/2

0 / +6

C.L.1,0

1

**MXX821012010R**

100

G1/2

0 / +10

C.L.1,0

1

**MXX821012016R**

100

G1/2

0 / +16

C.L.1,0

1

**MXX821012025R**

100

G1/2

0 / +25

C.L.1,0

1

**MXX821012040R**

100

G1/2

0 / +40

C.L.1,0

1

**MXX821012060R**

100

G1/2

0 / +60

C.L.1,0

1

**MXX821012100R**

100

G1/2

0 / +100

C.L.1,0

1

**MXX821012160R**

100

G1/2

0 / +160

C.L.1,0

1

**MXX821012250R**

100

G1/2

0 / +250

C.L.1,0

1

**MXX821012400R**

100

G1/2

0 / +400

C.L.1,0

1

**MXX821012600R**

100

G1/2

0 / +600

C.L.1,0

1

**MXX821012Z00R**

100

G1/2

0 / +1000

C.L.1,0

1

| <b>Ø</b> | <b>A</b> | <b>B</b> | <b>D</b> | <b>D1</b> | <b>H</b> | <b>G</b> | <b>CH</b> | <b>Kg</b> |
|----------|----------|----------|----------|-----------|----------|----------|-----------|-----------|
| 100      | 28       | 59       | 101      | 110       | 86       | G1/2     | 22        | 1         |

## **Dati tecnici di manometri e vuotometri interamente INOX**

 Gauges and vacuum gauges complete INOX technical data

 Technischen Daten der Manometer und Vakuummeter vollständig Edelstahl

 Données techniques des manomètres et manomètres à vide entièrement INOX

 Datos técnicos de los manómetros y vacuómetros completamente INOX

## • MX 83

### **Applicazioni**

Adatti per tutti gli impieghi dove esistono processi corrosivi. Tutte le applicazioni particolari (attacchi, quadranti, scale non normalizzate) possono essere risolte dalle nostre officine.

Ampia disponibilità di magazzino.

### **Applications**

Convient à toutes les utilisations où des processus corrosifs existent. Toutes les applications spéciales (accessoires, cadrants, balances non normalisées) peuvent être résolues par nos ateliers.

Ample disponibilidad de stocks.

### **Applications**

Suitable for corrosive process gas or liquid. With liquid filled case for applications with high dynamic pressure pulsations or vibrations. Chemical/petrol-chemical, power stations, mining, on- and offshore, environmental technology, mechanical engineering and plant construction.

Our workshop is able to solve all your request.

### **Aplicaciones**

Adecuado para todos los usos donde existan procesos corrosivos. Nuestros talleres pueden resolver todas las aplicaciones especiales (accesorios, cuadrantes, escalas no normalizadas).

Amplia disponibilidad de stock.

### **Anwendungen**

Geeignet für alle Anwendungen, bei denen es korrosiven Prozessen. Alle spezielle Anwendungen (Ports, Zifferblätter, Skalen Nicht-Standard) können von unseren Workshops gelöst werden. Die weite Verfügbarkeit von Lager.

### **Caratteristiche principali**

Manometro costruito secondo Norme UNI EN 837.1  
TUTTO INOX cassa AISI 304 IP65 dn 63 mm trasparente in policarbonato. Perno e movimento in AISI 316 attacco POSTERIORE (ISO228). Quadrante in alluminio fondo bianco scala BAR nera e PSI rossa (doppia scala esclusa mano vuotometri).

Classe di precisione 2,5 - 1,6% - Lancetta in Alluminio.

### **Principales caractéristiques**

Manomètre construit selon les normes UNI EN 837.1  
TOUT EN AISI 304 IP65 dn Boîtier en polycarbonate transparent de 63 mm. Goupille et mouvement dans l'attache ARRIÈRE AISI 316 (ISO228). Cadran en aluminium échelle inférieure blanche BAR noir et rouge PSI (échelle double excluant les manomètres à vide).  
Classe de précision 2,5 - 1,6% - Main en aluminium.

### **Main features**

Pressure gauge made according UNI EN 837.1 norms  
Stainless steel case AISI 304 dial 63 mm.  
BRASS movement and pivot BACK (ISO 228) connection - Aluminum dial White background Black BAR scale and Red PSI one (double scale except compound gauge).  
Accuracy 2,5, 1,6% - Aluminum index.

### **Características principales**

Manómetro fabricado según las normas UNI EN 837.1  
TODO AISI 304 IP65 dn caja de policarbonato transparente de 63 mm. Pin y movimiento en el accesorio AISI 316 REAR (ISO228). Esfera de aluminio, escala inferior blanca, BAR, negro y rojo, PSI (doble escala, excluidos los manómetros de vacío manuales).  
Clase de precisión 2.5 - 1.6% - Manecilla de aluminio.

### **Hauptmerkmale**

Gebaut nach UNI EN 837.1, komplett Edelstahl AISI 304 Gehäuse IP65 dn 63 mm. Stift und Bewegung in AISI 316, ZURÜCK (ISO 228) Angriff, transparentem Polycarbonat, Aluminium-Zifferblatt mit weißem Hintergrund, Maßstab BAR schwarz und rot PSI (zwei Skalen Vakuummeter ausgeschlossen).  
Genauigkeitsklasse 2,5 bis 1,6%, Aluminium Hand.

|  <b>Pressione e temperatura</b> |  <b>Pressure and Temperature</b> |  <b>Druck und Temperatur</b> |  <b>Pression et Température</b> |  <b>Presión y Temperatura</b> |
|---|---|---|--|--|
| Costante 75% - Variabile 60%<br>Sovrappressione 25% fino a 60 bar, 15% oltre                                      | Steady 75% - Variable 60%<br>Overpressure 25% until 60 bar, 15% over  | Konstant 75% - Variable 60%<br>Überdruck bis 60 bar, mehr als 15%   | Constante 75% - Variable 60%<br>Surpression 25% jusqu'à 60 bar, 15% de plus  | Constante 75% - Variable 60%<br>Sobrepresión 25% hasta 60 bar, 15% más.  |
| Temperatura ambiente:<br><b>-30°C / +65°C</b>   | Temperature environment<br><b>-22°F / +149°F</b>  | Temperatur Umwelt<br><b>-30°C / +65°C</b>   | Température environnement:<br><b>-30°C / +65°C</b>   | Temperatura medio ambiente:<br><b>-30°C / +65°C</b>  |
| Temperatura processo:<br><b>-40°C / +180°C</b>  | Temperature process:<br><b>-40°F / +356°F</b>   | Temperatur prozess:<br><b>-40°C / +180°C</b>  | Température processus:<br><b>-40°C / +180°C</b>  | Temperatura proceso:<br><b>-40°C / +180°C</b>  |

## Varianti

Scale Normalizzate:

Vuotometro -1 / 0 Bar+CmHg;  
Manovuotometro -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9; -1+15  
solo Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100;  
160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Variantes

Échelles normalisées:

Vacuomètre -1 / 0 Bar + CmHg;  
Manvvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9;  
-1 + 15 bar seulement; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25;  
40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Variants

Normalized scale:

gauge compound -1 / 0 Bar+CmHg;  
Water pressure gauge -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9;  
-1+15 solo Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60;  
100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Varianten

Maßstab normalisierten

Vakuummeter -1 / 0 Bar+CmHg;  
Mano-Vakuummeter -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9;  
-1+15 nur Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60;  
100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Variantes

Escalas normalizadas:

Medidor de vacío -1 / 0 Bar + CmHg;  
Manvvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9;  
-1 + 15 Bar solamente; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40;  
60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Opzioni prodotto

Filetto NPT ANSI B.1.20.1 con o senza glicerina,  
sgrassatura uso ossigeno, scale e/o attacchi  
personalizzati, loghi, settori colorati.

## Options du produit

Filetage ANSI NPT B.1.20.1 avec ou sans glycérine,  
utilisation d'oxygène de dégraissage, échelles et / ou  
accessoires personnalisés, logos, secteurs colorés.

## Product options

NPT ANSI B.1.20.1 thread, With or without glycerine,  
OXYGEN SERVICE, customize range, Scale or logo;  
Colored sector.

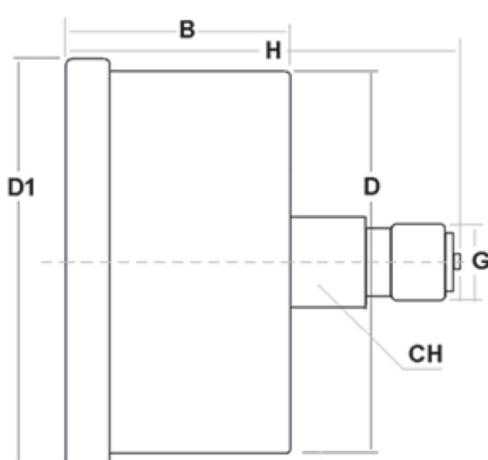
## Opciones de productos

ANSI NPT hilo B.1.20.1 con o sin glycérine,  
Desengrasar del uso de oxígeno, escalas y / o accesorios  
personalizados, logos, sectores coloreados.

## Produkt-Optionen

Gewinde NPT ANSI B.1.20.1 mit oder ohne Glycerin,  
Entfetten Verwendung Sauerstoff, greift Treppen  
und/oder individuelle Logos, farbigen Sektoren.

# MXX 83



## Manometri a secco attacco posteriore

Gauges back connection

Manometer zurück Angriff

Manomètre, raccord arrière centré

Manómetro posterior

## Vuotometro

## Vacuum Gauge

## Vakuummeter

Vacuomètre

Vacuómetro

### CODICE/CODE

ATTACCO CONNECTION

SCALA RANGE

PRECISIONE ACCURACY

PIZZI PIECES

|                      |    |      |        |         |   |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|
| <b>MXX836314099P</b> | 63 | G1/4 | -1 / 0 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|

## Manometro

## Gauges

## Manometer

Manomètre

Manómetro

### CODICE/CODE

ATTACCO CONNECTION

SCALA RANGE

PRECISIONE ACCURACY

PIZZI PIECES

|                      |    |      |        |         |   |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|
| <b>MXX836314001P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +1 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX836314106P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +1,6 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX836314205P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +2,5 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |        |         |   |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|
| <b>MXX836314004P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +4 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|

|                      |    |      |        |         |   |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|
| <b>MXX836314006P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +6 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX836314010P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +10 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX836314016P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +16 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX836314025P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +25 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX836314040P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +40 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX836314060P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +60 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX836314100P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +100 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX836314160P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +160 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX836314250P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +250 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX836314400P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +400 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|    | B  | D  | D1 | H  | G    | CH | Kg    |
|----|----|----|----|----|------|----|-------|
| 63 | 29 | 62 | 68 | 56 | G1/4 | 14 | 0,109 |

## **Dati tecnici di manometri e vuotometri interamente INOX**

Gauges and vacuum gauges complete INOX technical data

Technischen Daten der Manometer und Vakuummeter vollständig Edelstahl

Données techniques des manomètres et manomètres à vide entièrement INOX

Datos técnicos de los manómetros y vacuómetros completamente INOX

## • MX 84

### **Applicazioni**

Adatti per tutti gli impieghi dove esistono processi corrosivi. Tutte le applicazioni particolari (attacchi, quadranti, scale non normalizzate) possono essere risolte dalle nostre officine.

Ampia disponibilità di magazzino.

### **Applications**

Convient à toutes les utilisations où des processus corrosifs existent. Toutes les applications spéciales (accessoires, cadrants, balances non normalisées) peuvent être résolues par nos ateliers.

Ample disponibilidad de stocks.

### **Applications**

Suitable for corrosive process gas or liquid. With liquid filled case for applications with high dynamic pressure pulsations or vibrations. Chemical/petrol-chemical, power stations, mining, on- and offshore, environmental technology, mechanical engineering and plant construction.

Our workshop is able to solve all your request.

### **Aplicaciones**

Adecuado para todos los usos donde existan procesos corrosivos. Nuestros talleres pueden resolver todas las aplicaciones especiales (accesorios, cuadrantes, escalas no normalizadas).

Amplia disponibilidad de stock.

### **Anwendungen**

Geeignet für alle Anwendungen, bei denen es korrosiven Prozessen. Alle spezielle Anwendungen (Ports, Zifferblätter, Skalen Nicht-Standard) können von unseren Workshops gelöst werden.

Die weite Verfügbarkeit von Lager.

### **Caratteristiche principali**

Manometro costruito secondo Norme UNI EN 837.1  
TUTTO INOX cassa AISI 304 IP65 dn 63 mm trasparente in policarbonato. Perno e movimento in AISI 316 attacco POSTERIORE con FLANGIA (ISO 228). Quadrante in alluminio fondo bianco scala BAR nera e PSI rossa (doppia scala esclusi mano vuotometri).

Classe di precisione 2,5 - 1,6% - Lancetta in Alluminio

### **Principales caractéristiques**

Manomètre construit selon les normes UNI EN 837.1  
TOUT EN AISI 304 IP65 dn Boîtier en polycarbonate transparent de 63 mm. Goupille et mouvement dans l'attachement ARRIÈRE AISI 316 avec BRIDE (ISO 228). Cadran en aluminium échelle inférieure blanche BAR noir et rouge PSI (échelle double excluant les manomètres à vide).

Classe de précision 2,5 - 1,6% - Main en aluminium

### **Main features**

All stainless steel pressure gauge made according UNI EN 837.1 norms case AISI 304 dial 63 mm. Stainless steel AISI 316 movement and pivot BACK (ISO 228) connection with panel FLANGE - Aluminum dial White background Black BAR scale and Red PSI one (double scale except compound gauge)  
Accuracy 2,5, 1,6% - Aluminum index

### **Características principales**

Manómetro fabricado según las normas UNI EN 837.1  
TODO AISI 304 IP65 dn caja de policarbonato transparente de 63 mm. Pin y movimiento en el accesorio AISI 316 REAR con FLANGE (ISO 228). Esfera de aluminio, escala inferior blanca, BAR, negro y rojo, PSI (doble escala, excluidos los manómetros de vacío manuales). Clase de precisión 2.5 - 1.6% - Mano de aluminio.

### **Hauptmerkmale**

Gebaut nach UNI EN 837.1, komplett Edelstahl AISI 304 Gehäuse IP65 dn 63 mm. Stift und Bewegung in AISI 316, ZURÜCK (ISO 228). Angriff mit Frontring, transparentem Polycarbonat, Aluminium-Zifferblatt mit weißem Hintergrund, Maßstab BAR schwarz und rot PSI (zwei Skalen Vakuummeter ausgeschlossen).

Genauigkeitsklasse 2,5 bis 1,6%, - Aluminium Hand

| <b>Pressione e temperatura</b>   | <b>Pressure and Temperature</b>                                      | <b>Druck und Temperatur</b>                                       | <b>Pression et Température</b>  | <b>Presión y Temperatura</b>  |
|--|--|---|---|---|
| Costante 75% - Variabile 60%<br>Sovrappressione 25% fino a 60 bar, 15% oltre | Steady 75% - Variable 60%<br>Overpressure 25% until 60 bar, 15% over | Konstant 75% - Variable 60%<br>Überdruck bis 60 bar, mehr als 15% | Constante 75% - Variable 60%<br>Surpression 25% jusqu'à 60 bar, 15% de plus | Constante 75% - Variable 60%<br>Sobrepresión 25% hasta 60 bar, 15% más. |
| Temperatura ambiente: <b>-30°C / +65°C</b>                                   | Temperature environment <b>-22°F / +149°F</b>                        | Temperatur Umwelt <b>-30°C / +65°C</b>                            | Température environnement: <b>-30°C / +65°C</b>                             | Temperatura medio ambiente: <b>-30°C / +65°C</b>                        |
| Temperatura processo: <b>-40°C / +180°C</b>                                  | Temperature process: <b>-40°F / +356°F</b>                           | Temperatur prozess: <b>-40°C / +180°C</b>                         | Température processus: <b>-40°C / +180°C</b>                                | Temperatura proceso: <b>-40°C / +180°C</b>                              |

## Varianti

Scale Normalizzate:

Vuotometro -1 / 0 Bar+CmHg;  
Manovuotometro -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9; -1+15  
solo Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100;  
160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Variantes

Échelles normalisées:

Vacuomètre -1 / 0 Bar + CmHg;  
Manvvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9;  
-1 + 15 bar seulement; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25;  
40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Variants

Normalized scale:

gauge compound -1 / 0 Bar+CmHg;  
Water pressure gauge -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9;  
-1+15 solo Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60;  
100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Varianten

Maßstab normalisierten

Vakuummeter -1 / 0 Bar+CmHg;  
Mano-Vakuummeter -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9;  
-1+15 nur Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60;  
100; 160; 250; 315; 400 Bar + Ps

## Variantes

Escalas normalizadas:

Medidor de vacío -1 / 0 Bar + CmHg;  
Manvvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9;  
-1 + 15 Bar solamente; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40;  
60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Opzioni prodotto

Filetto NPT ANSI B.1.20.1 - Sgrassatura uso ossigeno,  
scale e/o attacchi personalizzati, loghi, settori colorati.

## Options du produit

Filetage ANSI NPT B.1.20.1 - Dégraissage pour utilisation  
d'oxygène, balances et/ou accessoires personnali-  
sés, logos, secteurs colorés.

## Product options

NPT ANSI B.1.20.1 thread, With or without glycerine,  
OXYGENE SERVICE customize range, scale or logo;  
Colored sector.

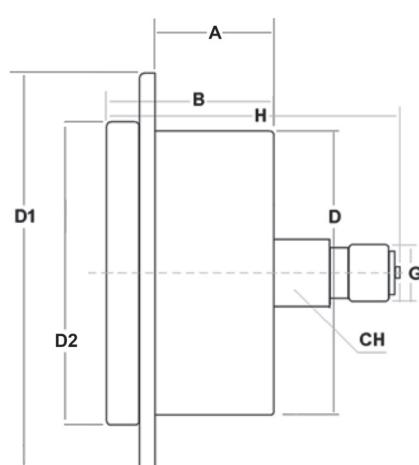
## Opciones de productos

Rosca NPT ANSI B.1.20.1 - Desengrasante para uso de  
oxígeno, básculas y/o accesorios personalizados, logoti-  
pos, sectores coloreados.

## Produkt-Optionen

Gewinde NPT ANSI B.1.20.1 mit oder ohne Glycerin,  
Entfetten Verwendung Sauerstoff, greift Treppen und/  
oder individuelle Logos, farbigen Sektoren.

# MXX 84



## Manometri a secco attacco posteriore flangia 3 fori

Gauges back connection with 3 holes flange

Manometer zurück Angriff mit Paneelring

Manomètre, raccord arrière centré, encastrable

Manómetro posterior, brida a 3 taladros

## Vuotometro

## Vacuum Gauge

## Vakuummeter

Vacuomètre

Vacuómetro

### CODICE/CODE

### Ø

### ATTACCO CONNECTION

### SCALA RANGE

### PRECISIONE ACCURACY

### PEZZI PIECES

|                      |    |      |        |         |   |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|
| <b>MXX846314099F</b> | 63 | G1/4 | -1 / 0 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|

## Manometro

## Gauges

## Manometer

Manomètre

Manómetro

### CODICE/CODE

### Ø

### ATTACCO CONNECTION

### SCALA RANGE

### PRECISIONE ACCURACY

### PEZZI PIECES

|                      |    |      |        |         |   |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|
| <b>MXX846314001F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +1 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX846314106F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +1,6 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX846314205F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +2,5 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |        |         |   |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|
| <b>MXX846314004F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +4 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|

|                      |    |      |        |         |   |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|
| <b>MXX846314006F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +6 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX846314010F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +10 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX846314016F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +16 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX846314025F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +25 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX846314040F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +40 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX846314060F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +60 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX846314100F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +100 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX846314160F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +160 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX846314250F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +250 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX846314400F</b> | 63 | G1/4 | 0 / +400 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

| Ø | A | B | D | D1 | D2 | H | G | CH | Kg |
|---|---|---|---|----|----|---|---|----|----|
|---|---|---|---|----|----|---|---|----|----|

|    |      |    |    |    |    |    |      |    |       |
|----|------|----|----|----|----|----|------|----|-------|
| 63 | 22,5 | 29 | 62 | 83 | 68 | 56 | G1/4 | 14 | 0,153 |
|----|------|----|----|----|----|----|------|----|-------|

## **Dati tecnici di manometri e vuotometri interamente INOX**

 Gauges and vacuum gauges complete INOX technical data

 Technischen Daten der Manometer und Vakuummeter vollständig Edelstahl

 Données techniques des manomètres et manomètres à vide entièrement INOX

 Datos técnicos de los manómetros y vacuómetros completamente INOX

## • MX 92

### **Applicazioni**

Adatti per tutti gli impieghi dove esistono processi corrosivi. Tutte le applicazioni particolari (attacchi, quadranti, scale non normalizzate) possono essere risolte dalle nostre officine.

Ampia disponibilità di magazzino.

### **Applications**

Convient à toutes les utilisations où des processus corrosifs existent. Toutes les applications spéciales (accessoires, cadrants, balances non normalisées) peuvent être résolues par nos ateliers.

Ample disponibilité des stocks.

### **Applications**

Suitable for corrosive process gas or liquid. With liquid filled case for applications with high dynamic pressure pulsations or vibrations. Chemical/petrol-chemical, power stations, mining, on- and offshore, environmental technology, mechanical engineering and plant construction.

Our workshop is able to solve all your request.

### **Aplicaciones**

Adecuado para todos los usos donde existan procesos corrosivos. Nuestros talleres pueden resolver todas las aplicaciones especiales (accesorios, cuadrantes, escalas no normalizadas).

Amplia disponibilidad de stock.

### **Anwendungen**

Geeignet für alle Anwendungen, bei denen es korrosiven Prozessen. Alle spezielle Anwendungen (Ports, Zifferblätter, Skalen Nicht-Standard) können von unseren Workshops gelöst werden. Die weite Verfügbarkeit von Lager.

### **Caratteristiche principali**

Manometro costruito secondo Norme UNI EN 837.1 TUTTO INOX cassa AISI 304 IP65 dn 63 - 100 mm. Perno e movimento in AISI 316 attacco RADIALE (ISO 228). Per d63: trasparente in policarbonato, quadrante in alluminio fondo bianco scala BAR, nera e PSI rossa (doppia scala esclusi mano vuotometri). Classe di precisione 2,5 - 1,6% Lancetta in Alluminio; Per d100: trasparente in vetro stratificato di sicurezza, con tappo posteriore di sicurezza scala in BAR classe di precisione 1,0% - lancetta in alluminio micrometrica aggiustabile.

### **Main features**

All stainless steel pressure gauge made according UNI EN 837.1 norms case AISI 304 dial 63-100 mm. Stainless steel AISI 316 movement and pivot BOTTOM (ISO 228) connection.

For d63: - Aluminum dial White background Black BAR scale and Red PSI one (double scale except compound gauge) - Accuracy 2,5, 1,6% - Aluminum index.

For d100: safety glass window with back blow out cap, aluminum dial white background black BAR scale, accuracy 1.0% - Micrometric adjustable aluminum index.

### **Hauptmerkmale**

Gebaut nach UNI EN 837.1, komplett Edelstahl AISI 304 Gehäuse IP65 dn 63 - 100 mm. Stift und Bewegung in AISI 316, RADIAL Angriff (ISO 228).

Für d63: aus transparentem Polycarbonat, Aluminium-Zifferblatt mit weißem Hintergrund, Maßstab BAR schwarz und rot PSI (zwei Skalen Vakuummeter ausgeschlossen). Genauigkeitsklasse 2,5 bis 1,6%, Aluminium Hand;

Für d100: transparent VSG, mit Zurückkappe Sicherheit, Skalierbarkeit BAR, Genauigkeitsklasse 1,0% - hand Aluminium Feineinstellung.

### **Principales caractéristiques**

Manomètre construit selon les normes UNI EN 837.1 TOUT ACIER INOXIDABLE AISI 304 IP65 DN 63 - 100 mm. Broche et mouvement dans une connexion RADIAL AISI 316 (ISO 228). Pour d63: polycarbonate transparent, cadran en aluminium avec échelle inférieure blanche, échelle BAR, noir et rouge en PSI (échelle double excluant les vacuomètres à main). Classe de précision 2,5 - 1,6% Main en aluminium; Pour d100: verre de sécurité feuilleté transparent, avec capuchon de sécurité arrière Échelle BAR échelle de précision classe 1,0% - lancette micrométrique en aluminium réglable.

### **Características principales**

Manómetro fabricado según las normas UNI EN 837.1. TODO ACERO INOXIDABLE AISI 304 IP65 dn 63 - 100 mm. Pin y movimiento en la conexión AISI 316 RADIAL (ISO 228).

Para d63: policarbonato transparente, esfera de aluminio con fondo blanco. Escala BAR, PSI negro y rojo (doble escala, excluidos los manómetros de mano). Clase de precisión 2,5 - 1,6% Mano de aluminio;

Para d100: vidrio de seguridad laminado transparente, con tapa de seguridad trasera Escala BAR clase de precisión 1,0% - lanceta micrométrica de aluminio ajustable.

| Pressione e temperatura  | Pressure and Temperature   | Druck und Temperatur  | Pression et Température   | Presión y Temperatura   |
|--|--|---|---|---|
| Costante 75% - Variabile 60%<br>Sovrappressione 25% fino a 60 bar, 15% oltre | Steady 75% - Variable 60%<br>Overpressure 25% until 60 bar, 15% over | Konstant 75% - Variable 60%<br>Überdruck bis 60 bar, mehr als 15% | Constante 75% - Variable 60%<br>Surpression 25% jusqu'à 60 bar, 15% de plus | Constante 75% - Variable 60%<br>Sobrepresión 25% hasta 60 bar, 15% más. |
| Temperatura ambiente: <b>-30°C / +65°C</b>                                   | Temperature environment <b>-22°F / +149°F</b>                        | Temperatur Umwelt <b>-30°C / +65°C</b>                            | Température environnement: <b>-30°C / +65°C</b>                             | Temperatura medio ambiente: <b>-30°C / +65°C</b>                        |
| Temperatura processo: <b>-40°C / +180°C</b>                                  | Temperature process: <b>-40°F / +356°F</b>                           | Temperatur prozess: <b>-40°C / +180°C</b>                         | Température processus: <b>-40°C / +180°C</b>                                | Temperatura proceso: <b>-40°C / +180°C</b>                              |

## Varianti

D63:  
Scale Normalizzate:  
Vuotometro -1 / 0 Bar+CmHg;  
Manovuotometro -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9; -1+15 solo Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

D100:  
Scale Normalizzate: -1 / 0; -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9; -1+15; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 400; 600; 1000; 1600 bar

## Variantes

D63:  
Échelles normalisées:  
Vacuumètre -1 / 0 Bar + CmHg;  
Manvvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15 bar seulement; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

D100:  
Échelles normalisées: -1 / 0; -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 400; 600; 1000; 1600 bar

## Variants

D63:  
Normalized scales:  
Vacuum meter -1 / 0 Bar + CmHg;  
Manvvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15 Bar only; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

D100:  
Normalized scales: -1 / 0; -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 400; 600; 1000; 1600 bar

## Variantes

D63:  
Escalas normalizadas:  
Medidor de vacío -1 / 0 Bar + CmHg;  
Manvvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15 Bar solamente; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

D100:  
Escalas normalizadas: -1 / 0; -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 400; 600; 1000; 1600 bar

## Varianten

D63:  
Normalisierte Skalen:  
Vakuummeter -1 / 0 Bar + CmHg;  
Manvvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; 1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15 bar nur; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

D100:  
Normalisierte Skalen: -1 / 0; -1 + 0,6; -1 + 1,5; 1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 400; 600; 1000; 1600 bar

## Opzioni prodotto

Filetto NPT ANSI B.1.20.1 con o senza glicerina, Sgrassatura uso ossigeno, scale e/o attacchi personalizzati, loghi, settori colorati, vetro di sicurezza (d100), esecuzione SOLID FRONT (d100), separatori (d100), contatti elettrici (d100), attacco radiale ad ore 3/9/12.

## Options du produit

Filetage ANSI NPT B.1.20.1 avec ou sans glycérine, Dégraissage pour utilisation d'oxygène, balances et/ou accessoires personnalisés, logos, secteurs colorés, verre de sécurité (d100), SOLID FRONT (d100), séparateurs (d100), contacts électriques (d100), connexion radiale au 3/9/12 .

## Product options

NPT ANSI B.1.20.1 thread, With or without glycerine, OXYGENE SERVICE customize range, scale or logo; Colored sector; SAFETY glass, SOLID FRONT production, radial connection 3/9/12 hours.

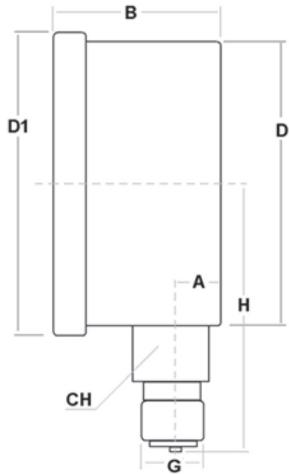
## Opciones de productos

ANSI NPT hilo B.1.20.1 con o sin glicerina, Desengrasante para uso de oxígeno, básculas y/o accesorios personalizados, logotipos, sectores coloreados, vidrio de seguridad (d100), FRENTE SÓLIDO (d100), separadores (d100), contactos eléctricos (d100), conexión radial al 3/9/12 .

## Produkt-Optionen

Gewinde NPT ANSI B.1.20.1 mit oder ohne Glycerin, Entfetten Verwendung Sauerstoff, Treppen Angriffen und/oder individuelle Logos, farbige Einheiten, Sicherheitsglas (d100), läuft SOLID FRONT (d100), Abscheider (d100), elektrische Kontakte (d100), 3/9/12 Stunden.

# MXX 92



**Manometri glicerina attacco radiale**

**Gauges liquid fillable bottom connection**

**Manometer Glycerin radial Angriff**

**Manomètre à bain de glycérine, raccord vertical**

**Manómetro radial con glicerina**

**Vuotometro**

**Vacuum Gauge**

**Vakuummeter**

**Vacuométre**

**Vacuómetro**

**CODICE/CODE**

**Ø**

**ATTACCO CONNECTION**

**SCALA RANGE**

**PRECISIONE ACCURACY**

**PEZZI PIECES**

**MXX926314099R**

**63**

**G1/4**

**-1 / 0**

**C.L.1,6**

**1**

**Manometro**

**Gauges**

**Manometer**

**Manometre**

**Gauge**

**Manómetro**

**CODICE/CODE**

**Ø**

**ATTACCO CONNECTION**

**SCALA RANGE**

**PRECISIONE ACCURACY**

**PEZZI PIECES**

**MXX926314Z06R**

**63**

**G1/4**

**0 / +0,6**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314001R**

**63**

**G1/4**

**0 / +1**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314106R**

**63**

**G1/4**

**0 / +1,6**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314205R**

**63**

**G1/4**

**0 / +2,5**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314004R**

**63**

**G1/4**

**0 / +4**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314006R**

**63**

**G1/4**

**0 / +6**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314010R**

**63**

**G1/4**

**0 / +10**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314016R**

**63**

**G1/4**

**0 / +16**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314025R**

**63**

**G1/4**

**0 / +25**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314040R**

**63**

**G1/4**

**0 / +40**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314060R**

**63**

**G1/4**

**0 / +60**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314100R**

**63**

**G1/4**

**0 / +100**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314160R**

**63**

**G1/4**

**0 / +160**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314250R**

**63**

**G1/4**

**0 / +250**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314400R**

**63**

**G1/4**

**0 / +400**

**C.L.1,6**

**1**

**MXX926314600R**

**63**

**G1/4**

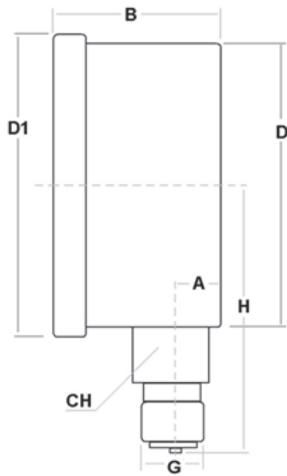
**0 / +600**

**C.L.1,6**

**1**

| <b>Ø</b> | <b>A</b> | <b>B</b> | <b>D</b> | <b>D1</b> | <b>H</b> | <b>G</b> | <b>CH</b> | <b>Kg</b> |
|----------|----------|----------|----------|-----------|----------|----------|-----------|-----------|
| 63       | 10       | 31       | 62       | 66        | 54       | G1/4     | 14        | 0,136     |

# MXX 92



## Manometri glicerina attacco radiale

Gauges liquid fillable bottom connection

Manometer Glycerin radial Angriff

Manomètre à bain de glycérine, raccord vertical

Manómetro radial con glicerina

## Vuotometro

## Vacuum Gauge

## Vakuummeter

Vacuométre

Vacuómetro

### CODICE/CODE

### Ø

### ATTACCO CONNECTION

### SCALA RANGE

### PRECISIONE ACCURACY

### PEZZI PIECES

**MXX921012099R**

100

G1/2

-1 / 0

C.L.1,0

1

## Manovuotometro

## Compound

## Manovakuummeter

Manovacuomètre

Manovacuómetro

### CODICE/CODE

### Ø

### ATTACCO CONNECTION

### SCALA RANGE

### PRECISIONE ACCURACY

### PEZZI PIECES

**MXX921012115R**

100

G1/2

-1 / +1,5

C.L.1,0

1

**MXX921012903R**

100

G1/2

-1 / +3

C.L.1,0

1

**MXX921012905R**

100

G1/2

-1 / +5

C.L.1,0

1

**MXX921012909R**

100

G1/2

-1 / +9

C.L.1,0

1

## Manometro

## Gauges

## Manometer

Manomètre

Manómetro

### CODICE/CODE

### Ø

### ATTACCO CONNECTION

### SCALA RANGE

### PRECISIONE ACCURACY

### PEZZI PIECES

**MXX921012Z06R**

100

G1/2

0 / +0,6

C.L.1,0

1

**MXX921012001R**

100

G1/2

0 / +1

C.L.1,0

1

**MXX921012106R**

100

G1/2

0 / +1,6

C.L.1,0

1

**MXX921012205R**

100

G1/2

0 / +2,5

C.L.1,0

1

**MXX921012004R**

100

G1/2

0 / +4

C.L.1,0

1

**MXX921012006R**

100

G1/2

0 / +6

C.L.1,0

1

**MXX921012010R**

100

G1/2

0 / +10

C.L.1,0

1

**MXX921012016R**

100

G1/2

0 / +16

C.L.1,0

1

**MXX921012025R**

100

G1/2

0 / +25

C.L.1,0

1

**MXX921012040R**

100

G1/2

0 / +40

C.L.1,0

1

**MXX921012060R**

100

G1/2

0 / +60

C.L.1,0

1

**MXX921012100R**

100

G1/2

0 / +100

C.L.1,0

1

**MXX921012160R**

100

G1/2

0 / +160

C.L.1,0

1

**MXX921012250R**

100

G1/2

0 / +250

C.L.1,0

1

**MXX921012400R**

100

G1/2

0 / +400

C.L.1,0

1

**MXX921012600R**

100

G1/2

0 / +600

C.L.1,0

1

**MXX921012MOOR**

100

G1/2

0 / +1000

C.L.1,0

1

| Ø   | A  | B  | D   | D1  | H  | G    | CH | Kg |
|-----|----|----|-----|-----|----|------|----|----|
| 100 | 28 | 59 | 101 | 110 | 86 | G1/2 | 22 | 1  |

## **Dati tecnici di manometri e vuotometri interamente INOX**

 Gauges and vacuum gauges complete INOX technical data

 Technischen Daten der Manometer und Vakuummeter vollständig Edelstahl

 Données techniques des manomètres et manomètres à vide entièrement INOX

 Datos técnicos de los manómetros y vacuómetros completamente INOX

## • MX 93

### **Applicazioni**

Adatti per tutti gli impieghi dove esistono processi corrosivi. Tutte le applicazioni particolari (attacchi, quadranti, scale non normalizzate) possono essere risolte dalle nostre officine.

Ampia disponibilità di magazzino.

### **Applications**

Convient à toutes les utilisations où des processus corrosifs existent. Toutes les applications spéciales (accessoires, cadrants, balances non normalisées) peuvent être résolues par nos ateliers.

Ample disponibilité des stocks.

### **Applications**

Suitable for corrosive process gas or liquid. With liquid filled case for applications with high dynamic pressure pulsations or vibrations. Chemical/petrol-chemical, power stations, mining, on- and offshore, environmental technology, mechanical engineering and plant construction.

Our workshop is able to solve all your request.

### **Aplicaciones**

Adecuado para todos los usos donde existan procesos corrosivos. Nuestros talleres pueden resolver todas las aplicaciones especiales (accesorios, cuadrantes, escalas no normalizadas).

Amplia disponibilidad de stock.

### **Anwendungen**

Geeignet für alle Anwendungen, bei denen es korrosiven Prozessen. Alle spezielle Anwendungen (Ports, Zifferblätter, Skalen Nicht-Standard) können von unseren Workshops gelöst werden.

Die weite Verfügbarkeit von Lager.

### **Caratteristiche principali**

Manometro costruito secondo Norme UNI EN 837.1  
TUTTO INOX cassa AISI 304 IP65 dn 63 mm trasparente in policarbonato. Perno e movimento in AISI 316 attacco POSTERIORE (ISO228). Quadrante in alluminio fondo bianco scala BAR nera e PSI rossa (doppia scala esclusa mano vuotometri).

Classe di precisione 2,5 - 1,6% - Lancetta in Alluminio.

### **Principales caractéristiques**

Manomètre construit selon les normes UNI EN 837.1  
TOUT EN AISI 304 IP65 dn Boîtier en polycarbonate transparent de 63 mm. Goupille et mouvement dans l'attache ARRIÈRE AISI 316 (ISO228). Cadran en aluminium échelle inférieure blanche BAR noir et rouge PSI (échelle double excluant les manomètres à vide).  
Classe de précision 2,5 - 1,6% - Main en aluminium.

### **Main features**

Pressure gauge made according UNI EN 837.1 norms  
Stainless steel case AISI 304 dial 63 mm. BRASS movement and pivot BACK (ISO 228) connection - Aluminum dial White background Black BAR scale and Red PSI one (double scale except compound gauge).  
Accuracy 2,5, 1,6% - Aluminum index.

### **Hauptmerkmale**

Gebaut nach UNI EN 837.1, komplett Edelstahl AISI 304 Gehäuse IP65 dn 63 mm. Stift und Bewegung in AISI 316, ZURÜCK (ISO228) Angriff, transparentem Polycarbonat, Aluminium-Zifferblatt mit weißem Hintergrund, Maßstab BAR schwarz und rot PSI (zwei Skalen Vakuummeter ausgeschlossen).  
Genauigkeitsklasse 2,5 bis 1,6%, Aluminium Hand.

### **Características principales**

Manómetro fabricado según las normas UNI EN 837.1  
TODO AISI 304 IP65 dn caja de policarbonato transparente de 63 mm. Pin y movimiento en el accesorio AISI 316 REAR (ISO228). Esfera de aluminio, escala inferior blanca, BAR, negro y rojo, PSI (doble escala, excluidos los manómetros de vacío manuales).  
Clase de precisión 2.5 - 1.6% - Manecilla de aluminio.

|  <b>Pressione e temperatura</b> |  <b>Pressure and Temperature</b> |  <b>Druck und Temperatur</b> |  <b>Pression et Température</b> |  <b>Presión y Temperatura</b> |
|---|---|---|--|--|
| Costante 75% - Variabile 60%<br>Sovrappressione 25% fino a 60 bar, 15% oltre                                      | Steady 75% - Variable 60%<br>Overpressure 25% until 60 bar, 15% over  | Konstant 75% - Variable 60%<br>Überdruck bis 60 bar, mehr als 15%   | Constante 75% - Variable 60%<br>Surpression 25% jusqu'à 60 bar, 15% de plus  | Constante 75% - Variable 60%<br>Sobrepresión 25% hasta 60 bar, 15% más.  |
| Temperatura ambiente: <b>-30°C / +65°C</b>  | Temperature environment <b>-22°F / +149°F</b>   | Temperatur Umwelt <b>-30°C / +65°C</b>  | Température environnement: <b>-30°C / +65°C</b>  | Temperatura medio ambiente: <b>-30°C / +65°C</b>   |
| Temperatura processo: <b>0°C / +75°C</b>  | Temperature process: <b>+32°F / +167°F</b>  | Temperatur prozess: <b>0°C / +75°C</b>  | Température processus: <b>0°C / +75°C</b>  | Temperatura proceso: <b>0°C / +75°C</b>  |

## Varianti

Scale Normalizzate:

Vuotometro -1 / 0 Bar+CmHg;  
Manovuotometro -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9; -1+15  
solo Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100;  
160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Variantes

Échelles normalisées:

Vacuomètre -1 / 0 Bar + CmHg;  
Manvvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9;  
-1 + 15 bar seulement; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25;  
40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Variants

Normalized scale:

gauge compound -1 / 0 Bar+CmHg;  
Water pressure gauge -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9;  
-1+15 solo Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60;  
100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Varianten

Maßstab normalisierten

Vakuummeter -1 / 0 Bar+CmHg;  
Mano-Vakuummeter -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9;  
-1+15 nur Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60;  
100; 160; 250; 315; 400 Bar + Ps

## Variantes

Escalas normalizadas:

Medidor de vacío -1 / 0 Bar + CmHg;  
Manvvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9;  
-1 + 15 Bar solamente; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40;  
60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

## Opzioni prodotto

Filetto NPT ANSI B.1.20.1 con o senza glicerina, sgrassatura uso ossigeno, scale e/o attacchi personalizzati, loghi, settori colorati.

## Options du produit

Filetage ANSI NPT B.1.20.1 avec ou sans glycérine, dégraissage à l'oxygène, balances et / ou accessoires personnalisés, logos, secteurs colorés.

## Product options

NPT ANSI B.1.20.1 thread, With or without glycerine, OXYGEN SERVICE, customize range, Scale or logo; Colored sector.

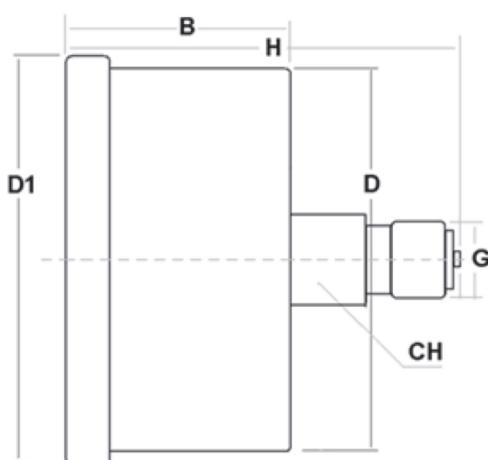
## Opciones de productos

ANSI NPT hilo B.1.20.1 con o sin glicerina, desengrasado a base de oxígeno, escalas y / o accesorios personalizados, logotipos, sectores coloreados.

## Produkt-Optionen

Gewinde NPT ANSI B.1.20.1 mit oder ohne Glycerin, Entfetten Verwendung Sauerstoff, greift Treppen und/oder individuelle Logos, farbigen Sektoren.

# MXX 93



## Manometri glicerina attacco posteriore

Gauges liquid fillable back connection

Manometer Glycerin zurück Angriff

Manomètre à bain de glycérine, raccord arrière centré

Manómetro posterior con glicerina

## Vuotometro

## Vacuum Gauge

## Vakuummeter

### Vacuomètre

### Vacuómetro

#### CODICE/CODE

#### Ø

#### ATTACCO CONNECTION

#### SCALA RANGE

#### PRECISIONE ACCURACY

#### PEZZI PIECES

|                      |    |      |        |         |   |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|
| <b>MXX936314099P</b> | 63 | G1/4 | -1 / 0 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|

## Manometro

## Gauges

## Manometer

### Manomètre

### Manómetro

#### CODICE/CODE

#### Ø

#### ATTACCO CONNECTION

#### SCALA RANGE

#### PRECISIONE ACCURACY

#### PEZZI PIECES

|                      |    |      |        |         |   |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|
| <b>MXX936314001P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +1 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX936314106P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +1,6 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX936314205P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +2,5 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |        |         |   |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|
| <b>MXX936314004P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +4 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|

|                      |    |      |        |         |   |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|
| <b>MXX936314006P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +6 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|--------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX936314010P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +10 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX936314016P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +16 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX936314025P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +25 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX936314040P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +40 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |         |         |   |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|
| <b>MXX936314060P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +60 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|---------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX936314100P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +100 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX936314160P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +160 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX936314250P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +250 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

|                      |    |      |          |         |   |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|
| <b>MXX936314400P</b> | 63 | G1/4 | 0 / +400 | C.L.1,6 | 1 |
|----------------------|----|------|----------|---------|---|

| Ø  | B  | D  | D1 | H  | G    | CH | Kg    |
|----|----|----|----|----|------|----|-------|
| 63 | 29 | 62 | 68 | 56 | G1/4 | 14 | 0,109 |

## **Dati tecnici di manometri e vuotometri interamente INOX**

Gauges and vacuum gauges complete INOX technical data

Technischen Daten der Manometer und Vakuummeter vollständig Edelstahl

Données techniques des manomètres et manomètres à vide entièrement INOX

Datos técnicos de los manómetros y vacuómetros completamente INOX

## • MX 94

### **Applicazioni**

Adatti per tutti gli impieghi dove esistono processi corrosivi. Tutte le applicazioni particolari (attacchi, quadranti, scale non normalizzate) possono essere risolte dalle nostre officine.

Ampia disponibilità di magazzino.

### **Applications**

Convient à toutes les utilisations où des processus corrosifs existent. Toutes les applications spéciales (accessoires, cadrants, balances non normalisées) peuvent être résolues par nos ateliers.

Ample disponibilidad de stocks.

### **Applications**

Suitable for corrosive process gas or liquid. With liquid filled case for applications with high dynamic pressure pulsations or vibrations. Chemical/petrol-chemical, power stations, mining, on- and offshore, environmental technology, mechanical engineering and plant construction.

Our workshop is able to solve all your request.

### **Aplicaciones**

Adecuado para todos los usos donde existan procesos corrosivos. Nuestros talleres pueden resolver todas las aplicaciones especiales (accesorios, cuadrantes, escalas no normalizadas).

Amplia disponibilidad de stock.

### **Anwendungen**

Geeignet für alle Anwendungen, bei denen es korrosiven Prozessen. Alle spezielle Anwendungen (Ports, Zifferblätter, Skalen Nicht-Standard) können von unseren Workshops gelöst werden.

Die weite Verfügbarkeit von Lager.

### **Caratteristiche principali**

Manometro costruito secondo Norme UNI EN 837.1  
TUTTO INOX cassa AISI 304 IP65 dn 63 mm trasparente in policarbonato. Perno e movimento in AISI 316 attacco POSTERIORE con FLANGIA (ISO 228). Quadrante in alluminio fondo bianco scala BAR nera e PSI rossa (doppia scala esclusi mano vuotometri).  
Classe di precisione 2,5 - 1,6% - Lancetta in Alluminio

### **Principales caractéristiques**

Manomètre construit selon les normes UNI EN 837.1  
TOUT EN AISI 304 IP65 dn Boîtier en polycarbonate transparent de 63 mm. Goupille et mouvement dans l'attachement ARRIÈRE AISI 316 avec BRIDE (ISO 228). Cadran en aluminium échelle inférieure blanche BAR noir et rouge PSI (échelle double excluant les manomètres à vide).  
Classe de précision 2,5 - 1,6% - Main en aluminium

### **Main features**

All stainless steel pressure gauge made according UNI EN 837.1 norms case AISI 304 dial 63 mm. Stainless steel AISI 316 movement and pivot BACK (ISO 228) connection with panel FLANGE - Aluminum dial White background Black BAR scale and Red PSI one (double scale except compound gauge)  
Accuracy 2,5, 1,6% - Aluminum index

### **Características principales**

Manómetro fabricado según las normas UNI EN 837.1  
TODO AISI 304 IP65 dn caja de policarbonato transparente de 63 mm. Pin y movimiento en el accesorio AISI 316 REAR con FLANGE (ISO 228). Esfera de aluminio, escala inferior blanca, BAR, negro y rojo, PSI (doble escala, excluidos los manómetros de vacío manuales).  
Clase de precisión 2,5 - 1,6% - Mano de aluminio.

### **Hauptmerkmale**

Gebaut nach UNI EN 837.1, komplett Edelstahl AISI 304 Gehäuse IP65 dn 63 mm. Stift und Bewegung in AISI 316, ZURÜCK (ISO 228) Angriff mit Frontring, transparentem Polycarbonat, Aluminium-Zifferblatt mit weißem Hintergrund, Maßstab BAR schwarz und rot PSI (zwei Skalen Vakuummeter ausgeschlossen).  
Genauigkeitsklasse 2,5 bis 1,6%, Aluminium Hand.

| Pressione e temperatura  | Pressure and Temperature   | Druck und Temperatur  | Pression et Température   | Presión y Temperatura   |
|--|--|---|---|---|
| Costante 75% - Variabile 60%<br>Sovrappressione 25% fino a 60 bar, 15% oltre | Steady 75% - Variable 60%<br>Overpressure 25% until 60 bar, 15% over | Konstant 75% - Variable 60%<br>Überdruck bis 60 bar, mehr als 15% | Constante 75% - Variable 60%<br>Surpression 25% jusqu'à 60 bar, 15% de plus | Constante 75% - Variable 60%<br>Sobrepresión 25% hasta 60 bar, 15% más. |
| Temperatura ambiente:<br><b>-30°C / +65°C</b>                                | Temperature environment<br><b>-22°F / +149°F</b>                     | Temperatur Umwelt<br><b>-30°C / +65°C</b>                         | Température environnement:<br><b>-30°C / +65°C</b>                          | Temperatura medio ambiente:<br><b>-30°C / +65°C</b>                     |
| Temperatura processo:<br><b>0°C / +75°C</b>                                  | Temperature process:<br><b>+32°F / +167°F</b>                        | Temperatur prozess:<br><b>0°C / +75°C</b>                         | Température processus:<br><b>0°C / +75°C</b>                                | Temperatura proceso:<br><b>0°C / +75°C</b>                              |

### **Varianti**

Scale Normalizzate:  
Vuotometro -1 / 0 Bar+CmHg;  
Manovuotometro -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9; -1+15 solo Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

### **Variantes**

Échelles normalisées:  
Vacuomètre -1 / 0 Bar + CmHg;  
Manvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15 bar seulement; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

### **Variants**

Normalized scale:  
gauge compound -1 / 0 Bar+CmHg;  
Water pressure gauge -1+0,6; -1+1,5; -1+3; -1+5; -1+9; -1+15 solo Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

### **Variantes**

Escalas normalizadas:  
Medidor de vacío -1 / 0 Bar + CmHg;  
Manvuotometro -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15 Bar solamente; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Psi

### **Varianten**

Maßstab normalisierten  
Vakuummeter -1 / 0 Bar+CmHg;  
Mano-Vakuummeter -1 + 0,6; -1 + 1,5; -1 + 3; -1 + 5; -1 + 9; -1 + 15 nur Bar; 0,6; 1; 1,6; 2,5; 4; 6; 10; 12; 16; 25; 40; 60; 100; 160; 250; 315; 400 Bar + Ps

## Opzioni prodotto

Filetto NPT ANSI B.1.20.1 - Sgrassatura uso ossigeno, scale e/o attacchi personalizzati, loghi, settori colorati.

## Options du produit

Filetage ANSI NPT B.1.20.1 - Dégraissage pour utilisation d'oxygène, balances et/ou accessoires personnalisés, logos, secteurs colorés.

## Product options

NPT ANSI B.1.20.1 thread, With or without glycerine, OXYGENE SERVICE customize range, scale or logo; Colored sector.

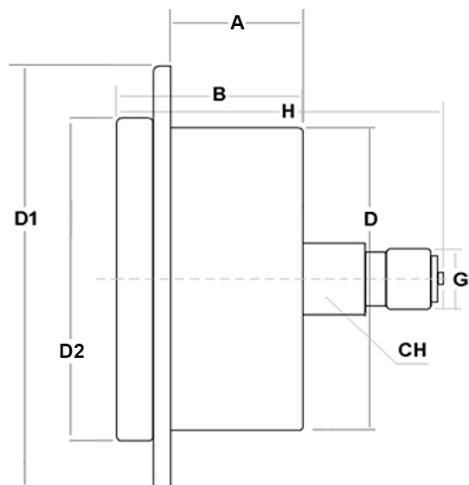
## Produkt-Optionen

Gewinde NPT ANSI B.1.20.1, Entfetten Verwendung Sauerstoff, greift Treppen und/oder individuelle Logos, farbigen Sektoren.

## Opciones de productos

Rosca NPT ANSI B.1.20.1 - Desengrasante para uso de oxígeno, básculas y/o accesorios personalizados, logotipos, sectores coloreados.

## MXX 94



### Manometri glicerina attacco posteriore flangia 3 fori

 Gauges liquid fillable back connection with 3 holes flange

 Manometer Glycerin zurück Angriff mit Paneelring

 Manomètre à bain de glycérine, raccord arrière centré, encastrable

 Manómetro posterior con glicerina, brida a 3 taladros

### Vuotometro

### Vacuum Gauge

### Vakuummeter

### Vacuomètre

### Vacuómetro

| CODICE/CODE          | Ø  | ATTACCO CONNECTION | SCALA RANGE | PRECISIONE ACCURACY | PEZZI PIECES |
|----------------------|----|--------------------|-------------|---------------------|--------------|
| <b>MXX946314099F</b> | 63 | G1/4               | -1 / 0      | C.L.1,6             | 1            |

### Manometro

### Gauges

### Manometer

### Manomètre

### Manómetro

| CODICE/CODE          | Ø  | ATTACCO CONNECTION | SCALA RANGE | PRECISIONE ACCURACY | PEZZI PIECES |
|----------------------|----|--------------------|-------------|---------------------|--------------|
| <b>MXX946314001F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +1      | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX946314106F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +1,6    | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX946314205F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +2,5    | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX946314004F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +4      | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX946314006F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +6      | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX946314010F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +10     | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX946314016F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +16     | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX946314025F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +25     | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX946314040F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +40     | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX946314060F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +60     | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX946314100F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +100    | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX946314160F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +160    | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX946314250F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +250    | C.L.1,6             | 1            |
| <b>MXX946314400F</b> | 63 | G1/4               | 0 / +400    | C.L.1,6             | 1            |

| Ø  | B  | D  | D1 | D2 | H  | G    | CH | Kg    |
|----|----|----|----|----|----|------|----|-------|
| 63 | 29 | 62 | 83 | 68 | 56 | G1/4 | 14 | 0,153 |

## MXX 99



### Staffa posteriore per manometri glicerina tutto INOX

 Back clamp for inox gauges liquid fillable back connection

 Paneelblech für Manometer Glycerin INOX

 Équerre de fixation INOX pour manomètre à bain de glycérine

 Soporte de fijación INOX para manómetro con glicerina

| CODICE/CODE       | MISURA/SIZE | PEZZI/PIECES |
|-------------------|-------------|--------------|
| <b>MXx990063P</b> | Ø50 / Ø60   | 1            |